

Bruselj, 1. december 2016
(OR. en)

15070/16

SOC 763
EMPL 512
ECOFIN 1143
EDUC 411

DOPIS

Pošiljatelj:	Odbor stalnih predstavnikov (1. del)
Prejemnik:	Svet
Št. predh. dok.:	14366/16 SOC 703 EMPL 482 ECOFIN 1037 EDUC 375
Št. dok. Kom.:	14358/16 ECOFIN 1033 UEM 362 SOC 699 EMPL 479 COMPET 581 ENV 709 EDUC 372 RECH 312 ENER 383 JAI 938 EUROGROUP 22
Zadeva:	Priporočilo za PRIPOROČILO SVETA o ekonomski politiki euroobmočja

I. UVOD

Komisija je 16. novembra 2016 predstavila jesenski ekonomski sveženj, ki vključuje letni pregled rasti, poročilo o mehanizmu opozarjanja in osnutek skupnega poročila o zaposlovanju. Tako kot prejšnje leto je bil v svežnju tudi osnutek priporočila Sveta o ekonomski politiki v euroobmočju, da bi uspešneje uskladili ekonomsko upravljanje EU na ravni euroobmočja in nacionalni ravni.

Sveženj je znak, da EU okreva. To okrevanje je sicer krhko, a se nadaljuje. Obenem je za to okrevanje značilno ustvarjanje novih delovnih mest, čeprav se rezultati na področju zaposlovanja in socialnih razmer v EU med državami članicami še vedno močno razlikujejo. Oživitve naložb, izvajanje strukturnih reform in zagotavljanje odgovornih javnih financ so letošnje prednostne naloge, ki so usmerjene v nadaljevanje politik in okrepitev izvajanja. V različnih prednostnih nalogah je večji poudarek na socialnih vidikih.

II. PRIPOROČILO ZA EUROOBMOČJE

Pred prihodnjim časovnim okvirom priporočil za euroobmočje so predsedniki odborov (Odbora za ekonomsko politiko v sestavi držav članic euroobmočja, Odbora za zaposlovanje in Odbora za socialno zaščito) sedanjemu in prihodnjemu predsedstvu predstavili skupni pogled na obravnavo priporočila za euroobmočje in napovedali tesno sodelovanje, da bi zagotovili pravočasen in usklajen prispevek. Ta pristop je v skladu z rednim izvajanjem priporočil za posamezne države in nedavnim razvojem dogodkov, da bi okrepili socialni okvir upravljanja, tudi v okviru evropskega semestra.

Člani Odbora za zaposlovanje in Odbora za socialno zaščito so na skupni seji 21. novembra analizirali in obravnavali vidike zaposlovanja in socialne vidike priporočila ter sprejeli dogovor o nekaterih spremembah besedila Komisije. Te spremembe sta nato predsednika obeh odborov predložila Odboru za ekonomsko politiko v sestavi držav članic euroobmočja na seji 22. novembra, na kateri so besedilo nekoliko spremenili.

Vidiki zaposlovanja in socialni vidiki priporočila za euroobmočje so navedeni v **priporočilu 3** in **uvodni izjavi 5**. Spremembe, ki sta jih predlagala Odbor za zaposlovanje in Odbor za socialno zaščito, so bile nato vstavljene v ta dva dela besedila. Poleg tega sta bili dodani dve manjši spremembi bolj tehnične ali postopkovne narave, in sicer v delu o vizumih ter v uvodni izjavi 3.

V tem besedilu so upoštewane spremembe, dogovorjene v okviru Odbora za ekonomsko politiko v sestavi držav članic euroobmočja, vendar le v zvezi z deli, ki spadajo v pristojnost Sveta EPSCO (uvodni izjavi 3 in 5). Ostali del besedila trenutno obravnavajo odbori ECOFIN, ki bi lahko vanj vnesli še druge spremembe.

Odbor stalnih predstavnikov je predlog (naveden v dok. 14366/16) obravnaval 30. novembra in sprejel manjše spremembe besedila o vizumih, ki so označene s **krepkim tiskom**. Spremembe predloga Komisije, opravljene na ravni odbora (navedene v dok. 14358/16), so označene s **krepkim tiskom**, črtano besedilo pa z [...].

III. ZAKLJUČEK

Odbor stalnih predstavnikov se je dogovoril, da pošlje osnutek priporočila o ekonomski politiki euroobmočja Svetu EPSCO.

Svet (EPSCO) naj odobri prispevek o vidikih priporočila o euroobmočju, ki so povezani s politiko zaposlovanja in socialno politiko, kot so bili spremenjeni in so navedeni v prilogi k temu dopisu.

Priporočilo za
PRIPOROČILO SVETA
o ekonomski politiki euroobmočja

SVET EVROPSKE UNIJE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije, zlasti člena 136 v povezavi s členom 121(2) Pogodbe,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 1466/97 z dne 7. julija 1997 o okrepitvi nadzora nad proračunskim stanjem ter o nadzoru in usklajevanju gospodarskih politik¹, zlasti člena 5(2) Uredbe,

ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 1176/2011 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. novembra 2011 o preprečevanju in odpravljanju makroekonomskih neravnotežij² in zlasti člena 6(1) Uredbe,

ob upoštevanju priporočila Evropske komisije,

ob upoštevanju sklepov Evropskega sveta,

ob upoštevanju mnenja Ekonomsko-finančnega odbora,

ob upoštevanju mnenja Odbora za ekonomsko politiko,

ob upoštevanju mnenja Odbora za zaposlovanje in Odbora za socialno zaščito v zvezi s trgovinami in vprašanji socialne politike,

¹ UL L 209, 2.8.1997, str. 1.

² UL L 306, 23.11.2011, str. 25.

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Okrevanje gospodarstva v euroobmočju se nadaljuje, čeprav je še vedno krhko. V zadnjih letih je bil dosežen bistven napredek: od leta 2015 se je BDP euroobmočja v realnem smislu vrnil na raven izpred krize, brezposelnost pa je najnižja po letih 2010–2011. Skupno povpraševanje je sicer skromno, inflacija je precej pod ciljno ravno kljub zelo spodbujevalni denarni politiki Evropske centralne banke, rast pa ovirajo posledice krize, kot so makroekonomska neravnotežja in visoka stopnja zadolženosti v vseh gospodarskih sektorjih, kar zahteva razdolževanje in zmanjšanje virov, ki so na voljo za potrošnjo in naložbe. Medtem ko je potencial rasti gospodarstva v euroobmočju že dolgo negativen, je kriza ta trend le še dodatno poslabšala. Kljub znakom izboljšanja zaradi trdovratne naložbene vrzeli in še vedno visoke stopnje brezposelnosti obstaja tveganje nadaljnjega poslabšanja obetov za rast. Uravnoteženje gospodarstva v euroobmočju je še vedno asimetrično, svoja neravnotežja pa so popravile le države, ki so neto dolžnice, zaradi česar se povečuje presežek na tekočem računu. Skupina G-20 je v okviru globalnega dogovora države članice euroobmočja pozvala, naj vsaka posebej in skupaj uporabijo vsa orodja politike – monetarno, fiskalno in strukturno –, da bi zagotovile močno, trajnostno, uravnoteženo in vključujočo rast.
- (2) Ambiciozne strukturne reforme bi morale olajšati nemoteno in učinkovito prerazporejanje človeških in kapitalskih virov ter pomagati pri spopadanju z izzivi sedanjih tehnoloških in strukturnih sprememb. Potrebne so reforme za spodbujanje poslovnega okolja, dokončno vzpostavitev enotnega trga in odpravljanje ovir za naložbe. Ta prizadevanja so bistvena za povečanje produktivnosti in zaposlovanja, krepitev konvergence ter izboljšanje možnosti za rast in sposobnosti za prilagajanje gospodarstva euroobmočja. Izvajanje strukturnih reform, ki omogočajo razvoj učinkovitih trgov z odzivnimi cenovnimi mehanizmi, podpira monetarno politiko in olajšuje njen učinek na realno gospodarstvo. Reforme, ki omogočajo odpravo naložbenih ozkih grl in podpora naložbam, lahko prinesejo dvojno korist, saj kratkoročno podpirajo gospodarsko dejavnost in ustvarjajo zmožljivosti za dolgoročno rast.

Reforme, ki omogočajo izboljšanje produktivnosti, so zlasti pomembne za države članice z velikimi potrebami po razdolževanju, povezanem z visokim zunanjim dolgom, saj hitrejša rast pomaga zmanjšati dolg kot delež BDP. Spodbujanje cenovne in necenovne konkurenčnosti bi dodatno prispevalo k ponovnemu zunanjemu uravnoteženju v teh državah. Države članice z visokimi presežki na tekočem računu lahko k ponovnemu uravnoteženju euroobmočja prispevajo z uvedbo ukrepov, vključno s strukturnimi reformami, ki omogočajo usmerjanje presežnih prihrankov v domače povpraševanje, zlasti s krepitvijo naložb. V trenutnih razmerah z nizkimi obrestnimi merami so na voljo tudi dodatne priložnosti na tem področju, zlasti v državah s precejšnjim fiskalnim manevrskim prostorom.

- (3) Boljše usklajevanje izvajanja strukturnih reform, vključno s tistimi, ki so predpisane v priporočilih za posamezne države, in tistimi, ki so potrebne za dokončanje ekonomske in monetarne unije (EMU), lahko ustvari pozitivne učinke prelivanja med državami članicami in okrepi njihove pozitivne kratkoročne učinke. Tematske razprave v okviru Euroskupine so se izkazale kot dragocene v prizadevanjih za skupno razumevanje prednostnih nalog reform na euroobmočju, izmenjavo najboljših praks, spodbujanje izvajanja reform in strukturno konvergenco. Euroskupina bi morala nadaljevati in, če je mogoče, okrepiti te razprave ter zagotoviti učinkovito uporabo dogovorjenih skupnih načel in referenčnih meril. **Te razprave bi se morale nadaljevati brez poseganja v trenutno delo zadevnih sestav Sveta ter ob priznavanju vseevropskega pomena in narave skupnih izzivov in izkušenj, če je to potrebno.** Nacionalni odbori za produktivnost, ki bodo ustanovljeni kot odgovor na priporočilo Sveta, sprejeto 20. septembra 2016³, lahko poleg tega prispevajo k razpravi na nacionalni ravni ter k oblikovanju strukturnih reform, ki jih države članice potrebujejo v okviru gospodarstva euroobmočja.

³ UL C 349, 24.9.2016, str. 1.

- (4) Tesno usklajevanje nacionalnih fiskalnih politik na podlagi skupnih pravil je bistveno za zagotovitev ustrezne skupne fiskalne naravnosti ter za pravilno delovanje monetarne unije. Skupna fiskalna pravila so namenjena zagotavljanju vzdržnosti dolga na nacionalni ravni, pri čemer puščajo prostor za makroekonomske stabilizacije. Z nacionalno fiskalno naravnostjo in skupno fiskalno naravnostjo euroobmočja je torej treba uravnotežiti dvojni cilj zagotavljanja dolgoročne vzdržnosti nacionalnih javnih financ in kratkoročne makroekonomske stabilizacije, tako na ravni držav kot na ravni euroobmočja. Ker še vedno obstaja precejšnje nezaupanje v moč okrevanja in raven rezervnih zmogljivosti gospodarstva, potrebujemo zdaj, ko je monetarna politika pripomogla k znatni prilagoditvi, na ravni euroobmočja fiskalno politiko, ki bo dopolnjevala monetarno politiko na področju podpore povpraševanja, zlasti naložb, in odprave nizke inflacije. Učinkovitost fiskalne politike, vključno z učinki prelivanja med državami, je v razmerah z nizkimi obrestnimi merami večja. Zato je mogoče za euroobmočje kot celoto predlagati bolj pozitivno fiskalno naravnost. Komisija meni, da je v trenutnih okoliščinah leta 2017 na ravni euroobmočja kot celote zaželeno fiskalno ekspanzijo do 0,5 % BDP.⁴ To je preudaren in pragmatičen cilj v okviru razpona možnih ciljev, v katerem je 0,3 % najnižja vrednost, 0,8 % pa najvišja, s čimer bi uravnotežili tako makroekonomske stabilizacije kot fiskalno vzdržnost.
- Obenem ostaja javni dolg visok, v številnih državah članicah pa je še vedno potrebno zagotoviti srednjeročno vzdržnost javnih financ. Zato je treba ustrezno ločevati med fiskalnimi naporji držav članic, pri čemer se upoštevajo fiskalni manevrski prostor in učinki prelivanja med državami euroobmočja. Države članice, ki presegajo svoje fiskalne cilje, bi morale uporabiti svoj fiskalni manevrski prostor za podporo domačemu povpraševanju in kakovosti naložb, vključno s čezmejnimi naložbami v okviru naložbenega načrta za Evropo. Jamstva za Evropski sklad za strateške naložbe so na primer še posebej učinkovit način za države članice s fiskalnim manevrskim prostorom, da izboljšajo učinek na realno gospodarstvo in okrevanje euroobmočja. Države članice, ki v okviru preventivnega dela pakta potrebujejo nadaljnje fiskalne prilagoditve, bi morale zagotoviti izpolnjevanje zahtev Pakta za stabilnost in rast v prihodnjem letu. V okviru korektivnega dela pakta morajo države članice zagotoviti pravočasno odpravo svojih čezmernih primanjkljajev, vključno z zagotovitvijo fiskalnih rezerv za nepredvidene okoliščine.

⁴ Glej COM(2016) 727 final, 16. 11. 2016.

Strukturne reforme, zlasti reforme za povečanje produktivnosti, bi prispevale k rasti in večji vzdržnosti javnih financ. Poleg tega bi bistveno izboljšanje sestave nacionalnih proračunov in njihovo upravljanje na strani prihodkov in odhodkov z usmeritvijo virov v materialne in nematerialne naložbe kratkoročno prispevali k večjemu učinku proračunov na povpraševanje, dolgoročno pa na produktivnost. Učinkoviti nacionalni fiskalni okviri so potrebni za okrepitev verodostojnosti politik držav članic in pomoč pri zagotavljanju ustreznega ravnotežja med kratkoročno makroekonomsko stabilizacijo, vzdržnostjo dolga in dolgoročno rastjo.

- (5) Trgi dela v euroobmočju še naprej postopoma okrevajo, brezposelnost se počasi zmanjšuje. Vendar ostajajo stopnje dolgoročne brezposelnosti in brezposelnosti med mladimi visoke, revščina, **socialna izključenost in neenakost** v več državah članicah **pa so še vedno zaskrbljujoče**. Kljub [...] napredku pri reformah za izboljšanje odpornosti in sposobnosti prilagajanja trgov dela, ostajajo znotraj euroobmočja precejšnje razlike, ki otežujejo njegovo nemoteno delovanje. Dobro oblikovani, pravični in vključujoči trg dela ter sistemi socialnega varstva, davčni sistemi in sistemi socialnih prejemkov so potrebni za nemoteno in stalno prerazporejanje delovne sile v produktivnejše dejavnosti, da bi podprli ponovno vključevanje tistih, ki so jih prizadeli prehodi med delovnimi mesti ali so izključeni iz trga dela, da se zmanjša razdrobljenost ter spodbudi **gospodarska in socialna konvergenca**, vključno s povečanjem možnosti za kakovostno zaposlitev. Zagotovili bodo tudi učinkovitejšo samodejno stabilizacijo ter močnejšo, **trajnostno in vključujočo** rast in zaposlovanje, kar je pomembno za reševanje družbenih izzivov v euroobmočju. Potrebne reforme so:
- (i) spremembe delovnopravne zakonodaje, katerih cilj so zanesljive pogodbene ureditve, ki zagotavljajo prožnost in varnost tako zaposlenim kot delodajalcem, spodbujajo prehajanja znotraj trga dela, preprečujejo dvotirni trg dela in omogočajo prilagoditve stroškov dela, kadar so te potrebne, kar je področje, na katerem so bila v zadnjih letih prizadevanja za reforme še posebej intenzivna;
 - (ii) povečanje spretnosti z izboljšanjem uspešnosti in učinkovitosti izobraževalnih sistemov ter izboljšanjem obsežnih strategij vseživljenjskega učenja, pri čemer so v ospredju potrebe trga dela;

(iii) učinkovita aktivna politika zaposlovanja, da bi brezposelnim, vključno z dolgotrajno brezposelnimi, pomagali pri ponovnem vstopu na trg dela in povečali udeležbo na trgu dela, ter

(iv) sodobni, **vzdržni** in ustrezni sistemi sisteme socialne zaščite, ki **v vseh življenjskih obdobjih učinkovito in uspešno prispevajo k socialni vključenosti in** vključevanju na trg dela. Poleg tega je mogoče rezultate še izboljšati z davčno razbremenitvijo dela, zlasti za osebe z nizkimi dohodki, in zagotavljanjem pravičnih davčnih sistemov. Države članice euroobmočja, ki so izvedle takšne reforme, so na področju zaposlovanja in socialne varnosti odpornejše in uspešnejše. **Pri snovanju takšnih reform je treba upoštevati njihove morebitne socialne posledice.**

- (6) Vzpostavljanje bančne unije napreduje, vendar še ni dokončano. Pomanjkanje skupnega sistema zajamčenih vlog in skupnega podpornega mehanizma za enotni sklad za reševanje ovira sposobnost bančne unije, da bi prekinila povezavo med bankami in državami. Medtem ko se je splošna odpornost bančnega sektorja euroobmočja po krizi okrepila, se je zaradi številnih dejavnikov povečal pritisk na banke, med drugim zaradi visoke stopnje slabih posojil, neučinkovitih poslovnih modelov in prekomerne zmogljivosti v nekaterih državah članicah, kar povzroča nizko dobičkonosnost in težave za uspešno poslovanje bank. Ta pritisk ovira sposobnost bank, da bi zagotavljale posojila gospodarstvu. Tveganja se širijo tudi v realno gospodarstvo, pri čemer ostaja raven javnega in nefinančnega zasebnega dolga v nekaterih državah članicah visoka. V zasebnem sektorju je potrebno nenehno nadzorovano razdolževanje, in sicer z ustvarjanjem pogojev za vzdržne dolgove, njihovo servisiranje in po potrebi prestrukturiranje, pa tudi likvidiranje slabih dolgov, tako da je mogoče kapital hitreje in učinkoviteje prerazporediti. Pri tem so rešitev problema še vedno visokih stopenj slabih posojil in upoštevanje skupnih načel pri oblikovanju insolvenčnih okvirov za podjetja in gospodinjstva, vključno z izboljšanjem okvirov za postopke zaradi insolventnosti in izvensodne poravnave, ključne komponente uspešnega in rasti prijaznega procesa razdolževanja.

- (7) V zadnjem letu je bil določen napredek dosežen na področju pobud, predstavljenih v poročilu petih predsednikov o dokončanju evropske ekonomske in monetarne unije (EMU), kot je povečana vloga razsežnosti euroobmočja v evropskem semestru, priporočilo o nacionalnih odborih za produktivnost in ustanovitev evropskega fiskalnega odbora v okviru Komisije. Prav tako potekajo prizadevanja za izboljšanje preglednosti in zmanjšanje kompleksnosti fiskalnih pravil. Vendar še vedno ni bil sprejet dogovor o drugih pobudah, ki so bistvenega pomena za ekonomsko in monetarno unijo, kot je evropski sistem jamstva za vloge, ki ga je Komisija predlagala novembra 2015. Poleg tega je treba na podlagi poročila petih predsednikov obravnavati širše izzive. Komisija je napovedala, da namerava marca 2017 predstaviti belo knjigo o prihodnosti Evrope, ki bo vključevala tudi prihodnost evropske ekonomske in monetarne unije. Za dogovor o nadaljnjih operativnih ukrepih sta potrebna občutek skupne odgovornosti in skupen namen vseh držav članic euroobmočja in institucij EU, pa tudi držav članic, ki niso članice euroobmočja, saj bo močna ekonomska in monetarna unija pripomogla k uspešnejšemu reševanju izzivov, s katerimi se sooča EU, ter pozitivno vplivala tudi na države članice, ki niso članice euroobmočja.

PRIPOROČA, da države članice euroobmočja v obdobju 2017–2018 posamično in skupaj v okviru Euroskupine ukrepajo, tako da:

1. Izvajajo politike, ki podpirajo kratkoročno in dolgoročno rast ter izboljšujejo sposobnost prilagajanja, ponovno uravnoteženje in konvergenco. Dajo prednost reformam, ki prispevajo k povečanju produktivnosti, izboljšanju institucionalnega in poslovnega okolja, odpravi ozkih grl za naložbe in ustvarjanju delovnih mest. Države članice s primanjkljaji na tekočem računu ali visokim zunanjim dolgom bi morale povečati produktivnost, pri tem pa ohraniti stroške dela na enoto. Države članice z visokimi presežki na tekočem računu bi morale pospešiti izvajanje ukrepov, ki bi pomagali okrepiti njihovo domače povpraševanje, zlasti naložbe.

2. Uveljavljajo splošno pozitivno fiskalno naravnost, ki prispeva k uravnoteženi politični mešanici, da bi podprli reforme in pospešili okrevanje s fiskalno ekspanzijo do 0,5 % BDP v letu 2017. Združijo nacionalna prizadevanja za zagotovitev dolgoročne fiskalne vzdržnosti v skladu s Paktom za stabilnost in rast, in sicer s kratkoročno makroekonomsko stabilizacijo za euroobmočje, pri čemer izkoristijo ves manevrski prostor, ki jim je na voljo v okviru Pakta za stabilnost in rast. Diferencirajo med fiskalnimi naporii posameznih držav članic z večjim upoštevanjem njihovega položaja glede na zahteve iz Pakta za stabilnost in rast, stanja celotnega euroobmočja ter učinkov prelivanja v državah euroobmočja:
- (i) države članice, ki presegajo svoje fiskalne cilje, fiskalni manevrski prostor izkoristijo za podporo domačemu povpraševanju in kakovosti naložb, vključno s čezmejnimi naložbami v okviru naložbenega načrta za Evropo;
 - (ii) države članice, ki potrebujejo nadaljnje fiskalne prilagoditve v okviru preventivnega dela pakta, poskrbijo, da izpolnjujejo zahteve Pakta za stabilnost in rast;
 - (iii) države članice v okviru korektivnega dela pakta zagotovijo pravočasno odpravo svojih čezmernih primanjkljajev, vključno z zagotovitvijo fiskalnih rezerv za nepredvidene okoliščine. Izboljšajo sestavo javnih financ, tako da ustvarijo več prostora za materialne in nematerialne naložbe ter zagotovijo učinkovito delovanje nacionalnih fiskalnih okvirov.
3. Izvajajo reforme, ki spodbujajo **konkurenčnost**, ustvarjanje delovnih mest, **njihovo kakovost, odpornost ter gospodarsko in socialno [...] konvergenco [...]** ob podpori učinkovitega socialnega dialoga. Te morajo združevati:
- (i) zanesljive pogodbe o zaposlitvi, ki delojemalcem in delodajalcem zagotavljajo prožnost in varnost;
 - (ii) kakovostne in učinkovite izobraževalne sisteme in sisteme usposabljanja ter obsežne strategije vseživljenjskega učenja, prilagojene potrebam na trgu dela;
 - (iii) učinkovite aktivne politike zaposlovanja za podporo udeležbi na trgu dela;
 - (iv) sodobne, **vzdržne** in ustrezne sisteme socialne zaščite, ki **v vseh življenjskih obdobjih učinkovito in uspešno prispevajo k socialni vključenosti in** vključevanju na trg dela. Zagotovijo davčno razbremenitev dela, zlasti za osebe z nizkimi dohodki in v državah članicah, v katerih stroškovna učinkovitost zaostaja za povprečjem euroobmočja, ter zagotovijo, da ta razbremenitev ne vpliva na proračun v državah brez fiskalnega manevrskega prostora.

4. Se dogovorijo o evropskem sistemu jamstva za vloge na podlagi predloga Komisije iz novembra 2015 in začnejo pripravljati skupni varovalni mehanizem za enotni sklad za reševanje, da bo lahko začel delovati pred koncem svojega prehodnega obdobja. Izdelajo in izvedejo učinkovito strategijo za celotno euroobmočje, da bi odpravili tveganja, ki ogrožajo delovanje bančnega sektorja, vključno z visoko stopnjo slabih posojil, neučinkovitimi poslovnimi modeli in presežno zmogljivostjo. Države članice z visokimi ravni zasebnega dolga spodbujajo nadzorovano razdolževanje.
5. Ob doslednem spoštovanju notranjega trga EU ter na odprt in pregleden način pospešijo pobude za dokončno oblikovanje ekonomske in monetarne unije. Izvedejo preostale ukrepe iz prve faze poročila petih predsednikov o dokončanju evropske ekonomske in monetarne unije.

V Bruslju,

Za Svet

Predsednik
